

**Česká televize**

**Česká televize**  
IČO: 00027383

a

**ALKAY ANIMATION PRAGUE s.r.o.**  
IČO: 26142961

**DODATEK Č. 1**  
**KE KOPRODUKČNÍ SMLOUVĚ**  
č. VYR223-00220/553

Předmět smlouvy: **dodatek č. 1 ke koprodukční smlouvě na výrobu audiovizuálního díla**

Cena, případně hodnota: **23.399,- Kč**

Datum uzavření: 18 -10- 2023

**Česká televize**

IČO: 00027383, DIČ: CZ00027383  
Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4  
zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi, nezapisuje se do obchodního rejstříku  
zastoupená Janem Součkem, generálním ředitelem  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
číslo účtu: 1540252/0800

(dále jen „**ČT**“)

a

**ALKAY ANIMATION PRAGUE s.r.o.**

IČO: 26142961, DIČ: CZ26142961, PLÁTCE DPH: ANO  
se sídlem: Praha 4, Donovalská 2313/19, PSČ 149 00  
zapsána v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, sp. zn. C 74023  
zastoupena Petrem Horákem, jednatelem  
bankovní spojení: Fio banka, a.s.  
číslo účtu: 2100430699/2010

(dále jen „**Producent**“);

**ČT** a **Producent**, dále společně též jen jako „smluvní strany“ či jednotlivě jako „smluvní strana“

uzavírají ke koprodukční smlouvě, jejímž předmětem je stanovení práv a povinností smluvních stran při společné výrobě zvukově obrazového záznamu audiovizuálního díla s pracovním názvem [REDAKCE] (dále jen „**AVD**“), uzavřené dne 30. 12. 2020, ev. č. na straně **ČT**: VYR220-00319/553 (dále jen „**Smlouva**“)

## DODATEK č. 1

### PREAMBULE


Vzhledem k tomu, že při výrobě AVD došlo k [REDAKCE]  
[REDAKCE] dohodly se smluvní strany v souladu s odst. 16.6 odrážka první Smlouvy, že mění Smlouvu, jak je uvedeno dále v tomto dodatku.

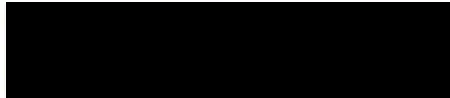
#### 1. PŘEDMĚT DODATKU

- 1.1 V odst. 5.1 a v návěti odst. a3.4 Smlouvy se částka „4.771.550,- Kč“ nahrazuje částkou „4.794.949,- Kč“.
- 1.2 V odst. a3.4 písm. a) Smlouvy se částka finančního plnění [REDAKCE] Kč“ nahrazuje částkou [REDAKCE] Kč“
- 1.3 V odst. a3.4 písm. a) Smlouvy 5. splátka v roce [REDAKCE] a navazující pododstavec za středníkem zní:



1.4 Odst. a6.4 Smlouvy zní:

„Čistý příjem z poskytnutí oprávnění k užití AVD způsoby dle odst. a6.1 písm. b)  a dle odst. a6.2 se dělí v poměru



1.5 Smluvní strany nahrazují původní přílohu 2) Smlouvy „Rozpočet“ a přílohu 3) Smlouvy „Koprodukční výkaz ČT“ stejnojmennými přílohami tohoto dodatku, které jsou jeho nedílnou součástí.

## 2. ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ

2.1 Pojmy používané v tomto dodatku mají stejný význam, jaký mají ve Smlouvě.

2.2 Ujednání Smlouvy, která nejsou tímto dodatkem dotčena, zůstávají beze změny.

2.3 Smluvní strany prohlašují, že vymezení předmětu tohoto dodatku a ceny, případně hodnoty předmětu dodatku na titulní straně nemá normativní význam a uvádí se zde pouze pro účely provedení uveřejnění tohoto dodatku postupem dle zákona.

2.4 Smluvní strany se dohodly, že informace, které jsou v tomto dodatku označeny žlutou barvou, se považují za důvěrné (např. z důvodu obchodního tajemství) a žádná ze smluvních stran není bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany oprávněna tyto informace sdělovat třetím osobám, a to ani po ukončení plnění Smlouvy ve znění tohoto dodatku či ukončení Smlouvy ve znění tohoto dodatku, s výjimkou informací: (i) které ČT sama v obvyklém rozsahu sděluje třetím osobám v souvislosti s přípravou, výrobou, distribucí a/nebo propagací svého programového obsahu, k němuž se vztahuje Smlouva ve znění tohoto dodatku, a/nebo v souvislosti se svou propagací; (ii) které smluvní strana poskytne nebo uveřejní na základě právního předpisu (např. zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů); a (iii) které smluvní strana poskytne svým odborným poradcům a/nebo jiným spolupracovníkům vázaným zákonnou a/nebo smluvní povinností mlčenlivosti. Tento dodatek bude ČT uveřejněn postupem podle zákona s tím, že informace označené žlutou barvou budou znečitelněny.

2.5 Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami. Plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku před účinností tohoto dodatku se považuje za plnění podle Smlouvy ve znění tohoto dodatku a práva a povinnosti z něj vzniklé se řídí Smlouvou ve znění tohoto dodatku.

2.6 Tento dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech s platností originálu (dva pro ČT, jeden pro Producenta). Producent se zavazuje odeslat (tj. předat provozovateli

poštovních služeb k přepravě) ČT stejnopisy tohoto dodatku, které podepsal a které jsou určeny pro ČT, a to nejpozději druhý pracovní den po svém podpisu.

**PŘÍLOHY:**

- Rozpočet (tato příloha se v souladu se zákonem neuveřejňuje ani ve znečitelněné podobě a považuje se za označenou žlutou barvou ve smyslu odst. 2.4 tohoto dodatku)
- Koprodukční výkaz ČT (tato příloha se v souladu se zákonem neuveřejňuje ani ve znečitelněné podobě a považuje se za označenou žlutou barvou ve smyslu odst. 2.4 tohoto dodatku)

*Smluvní strany souhlasně prohlašují, že si tento dodatek pozorně přečetly, že jeho obsah je srozumitelný a určitý, a že jim nejsou známy žádné důvody, pro které by tento dodatek nemohl být smluvními stranami uzavřen a závazky z něj řádně plněny a nejsou jim známy žádné důvody, které by způsobovaly neplatnost tohoto dodatku. Na znamení toho, že s obsahem tohoto dodatku bez výhrad a ze své svobodné a vážné vůle souhlasí, a že tento dodatek nebyla uzavřena v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, připojují smluvní strany své podpisy níže.*

**Česká televize****ALKAY ANIMATION PRAGUE s.r.o.**

Jméno: Jan Souček

Funkce: generální ředitel

Místo: Praha

Datum:

17-10-2023

Jméno: Petr Horák

Funkce: jednatel

Místo: Praha

Datum:

18-10-2023

